

## Sitzung vom 23. Mai 2005

Anwesend : die Herrn Wies, Ginter, Clemen, Glodt,,Herr Weiler (ab Punkt 3) Herr Kirpach (ab Punkt 4), die Damen Gratia und Kettel (abwesend bis den Punkten 4, 7, 8 et 9).

1. Gemäß des Restantenetats von 2004 sowie der diesbezüglichen Erläuterungen der Gemeindeeinnahmerin erteilt der Gemeinderat Entlastung der Restanten in Höhe von € 1.454,11.

2. Die Jahresend-Prämien verschiedener Mitglieder des Lehr- körpers sowie des technischen Dienstes werden einstimmig gutgeheißen.

3. In Anbetracht dass der Gemeindehaushalt von 2005, welcher am 13.01.2005 gestimmt wurde und am 26.01.2005 vom Innenminister gutgeheißen wurde, eine Anleihe in Höhe von € 2.200.000.- vorsieht, beschließt der Gemeinderat einstimmig einen Kredit in dieser Höhe über 20 Jahre bei einem Geldinstitut aufzunehmen, um teilweise die außerordentlichen Arbeiten zu finanzieren, welche im Laufe der kommenden Jahre verwirklicht werden, und zwar :

Umbau des Manoir de Roebé : € 1.036.379.-

Einrichtung einer Auffangstruktur für Kinder : € 2.493.461.-

Bau eines zusätzlichen Parkings in der rue Zinnen : € 120.000.-

Evakuierung des Oberflächenwassers in Ernzen : € 320.000.-

Einrichtung des Home St. Joseph : € 529.000.-

Der Kreditrahmen wird je nach Bedarf, d.h. je nach Investitionsplan der laufenden Arbeiten, abgewickelt.

5. Der Kostenvoranschlag der Instandsetzung des Zugangs zum Zufahrtweg auf Birkelt in Larochette wird in Höhe von € 43.977,36 (inkl. Mwst.) gutgeheißen. Die Arbeiten an der Straßenbeleuchtung werden zu einem späteren Zeitpunkt in Angriff genommen.

6a. Die Asbl « Maison-relais vun de Fielser Biddestöpp » wurde ins Leben gerufen, um die Leitung der Auffangstruktur der Maison-Relais zu übernehmen, welche zur

Zeit in Zusammenarbeit mit dem Familienministerium in Planung ist. Die Asbl wird sich ebenfalls um die Schulkantine kümmern, die bei Schulbeginn im September 2005 in der hiesigen Jugendherberge ihren Betrieb aufnehmen wird. Um der Asbl die nötigen finanziellen Mittel zur Verfügung zu stellen, befürwortet der Gemeinderat einstimmig einen außerordentlichen zusätzlichen Kredit in Höhe von € 30.000.-.

6b. Infolgedessen erteilt der Gemeinderat der Asbl « Maison-relais vun de Fielser Biddestöpp » einen Start-Zuschuss von € 30.000.-. Die Asbl muss Ihre Bilanz am Jahresende bei der Hauptversammlung vorlegen, und gegebenenfalls überschüssige Einnahmen an die Gemeindeverwaltung zurückerstatten, oder sie auf das Geschäftsjahr 2006 übertragen.

7. Nachstehende Abrechnungen werden gutgeheißen :

- \* Bau einer Friedhofshalle und eines Kolumbariums in Larochette in Höhe von € 252.364,47

- \* Instandsetzungsarbeiten auf dem Ernzer Friedhof für € 65.428,37

- \* Instandsetzungsarbeiten bei der St Rochus Kapelle für einen Gesamtbetrag von € 96.920,63.

8. Folgende Normalzuschüsse werden erteilt :

- \* Kantonalföderation der Feuerwehrrkorps

- = jährliche Förderungsmittel € 250.-

- \* Organisationsrat « 100 Joer Kruuchtener Kierch » € 50.-

- = Gönnerschaftsrat € 50.-

- \* Handicap International € 50.-

- \* Caritas € 50.-

9. Da die Instandsetzungsarbeiten des Hansgoergerfeldweg abgeschlossen sind, und um den Anliegern den Alltag zu erleichtern, Postdienst, Müllabholung usw., erklärt der Gemeinderat einstimmig den Hansgoergerfeldweg ins öffentliche Straßennetz einzugliedern, und die amtliche Prozedur einzuleiten, sobald sämtliche Formalitäten erledigt sind.

10. (Gemäß des Gemeindegesetzes verlässt Herr Kirpach den Saal.) Der Gemeinderat genehmigt einstimmig den Verkaufskompromiss zwischen Herrn Jean-Claude Kirpach und der Gemeinde betreffend eine Parzelle des Gemeindeterrains unter den Bedingungen, welche aus dem Kompromiss hervorgehen, und unter Vorbehalt, dass der Gemeinderat, falls er dies später für nötig befindet, das Befreiungsdenkmal auf Kosten von Herrn Kirpach anderweitig versetzen lassen kann.